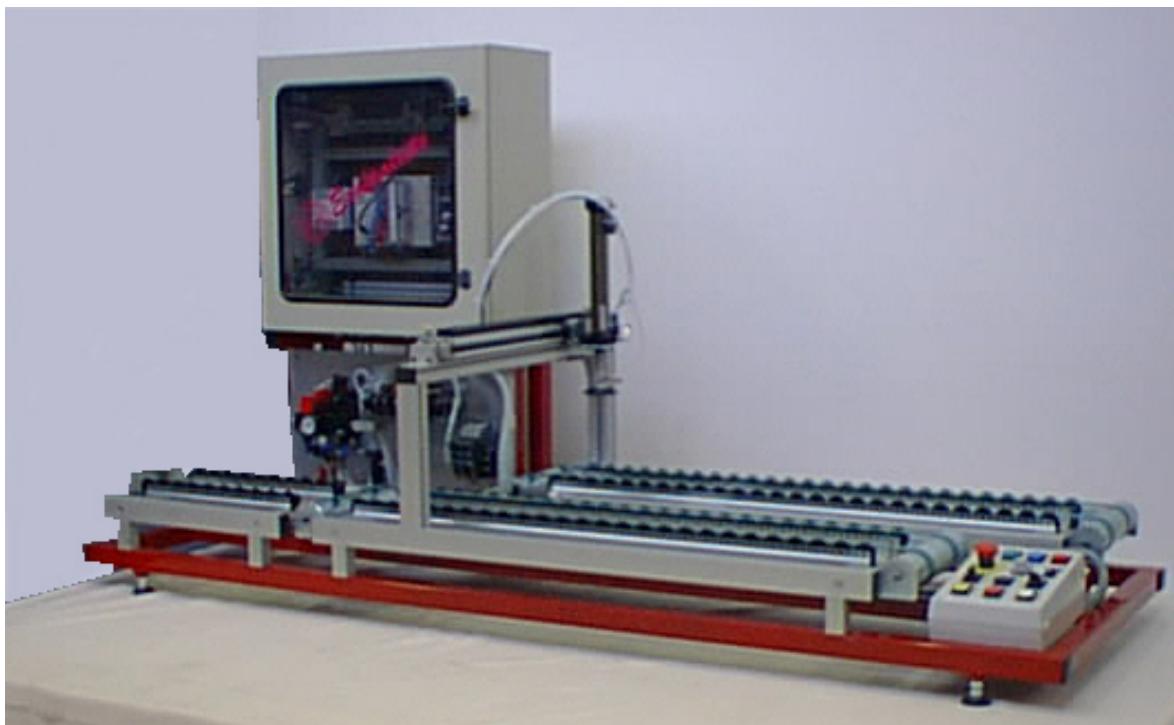


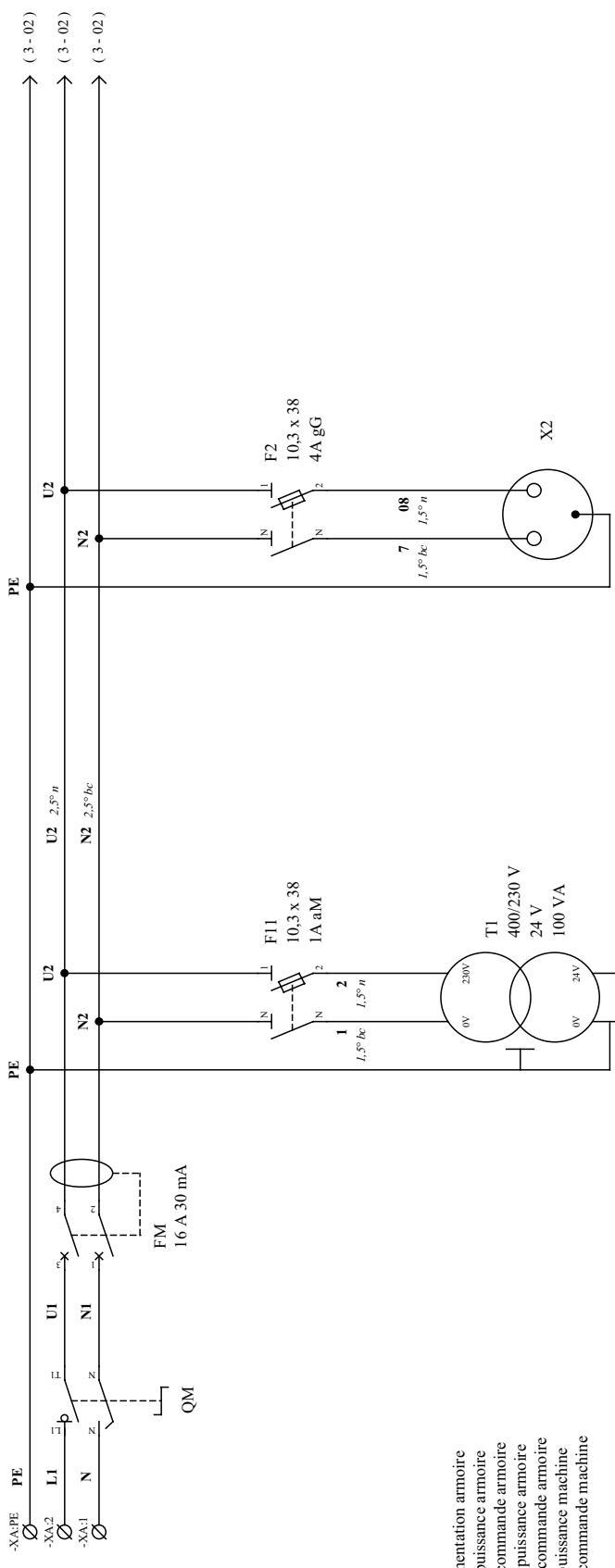
ECOLPALETTE

**PALETTISEUR
DE PANNEAUX DE BOIS**



DOSSIER TECHNIQUE 2004

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
A	230V+N+T	PE	PE																			
	16A																					
B	50/60 Hz	L1	U1	U2	2,5° n																	
C		-XA:2	-XA:1	N	N2	2,5° bc																
D	Schéma TT	Q	Q	Q	Q																	
E																						
F																						
G																						
H																						
I																						
J																						
K																						
L																						
M																						



- XA : bornier alimentation armoire
- XB : bornier de puissance armoire
- XC : bornier de commande armoire
- XD : connecteur commande armoire
- XF : bornier de puissance machine
- XG : bornier de commande machine

WA : câble d'alimentation général

WB : câble de puissance

WC : câble de commande

WD : câble moteur tapis 1

WE : câble moteur tapis 2

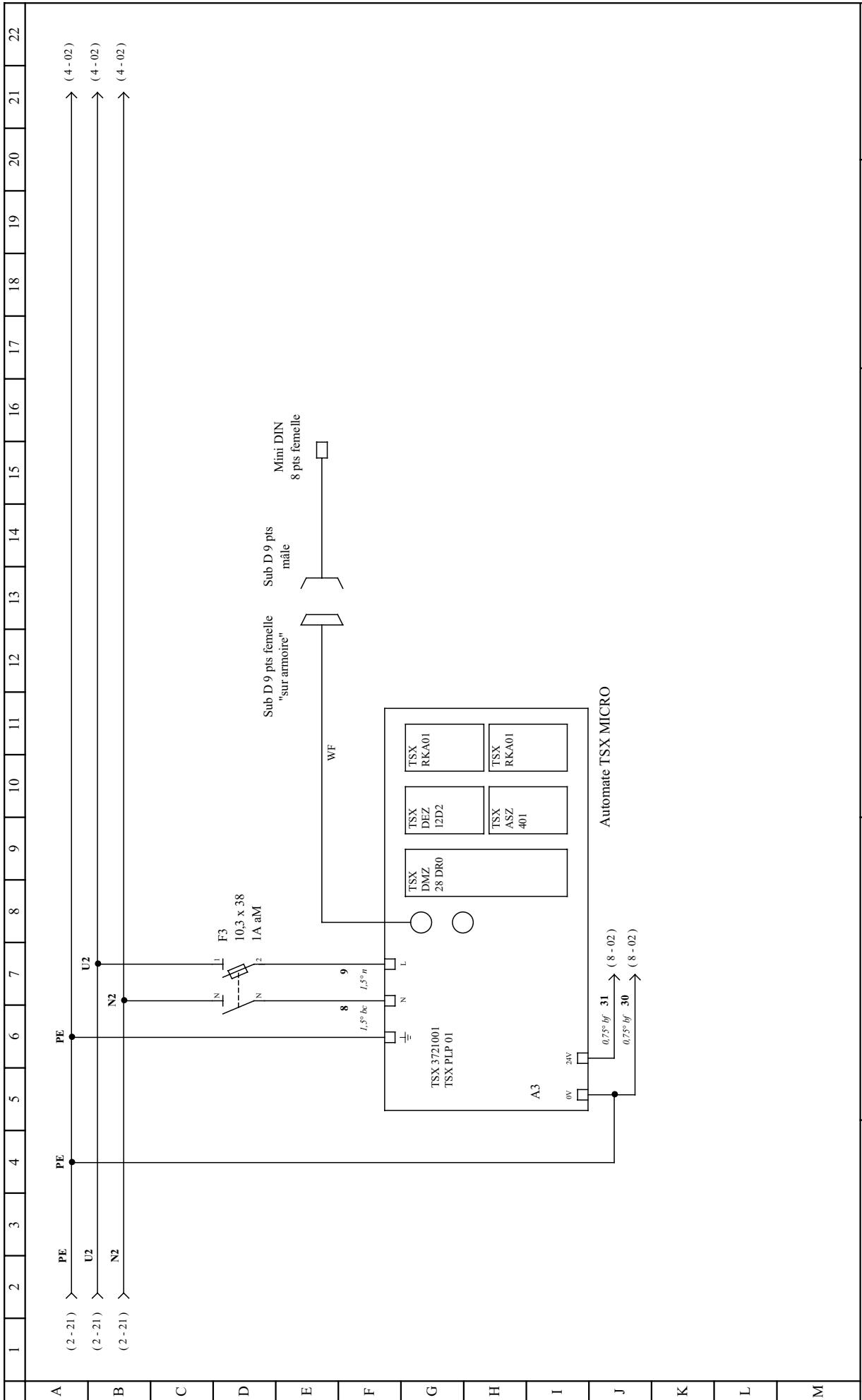
WF : Câble de liaison autonome

Alimentation
Commande AC

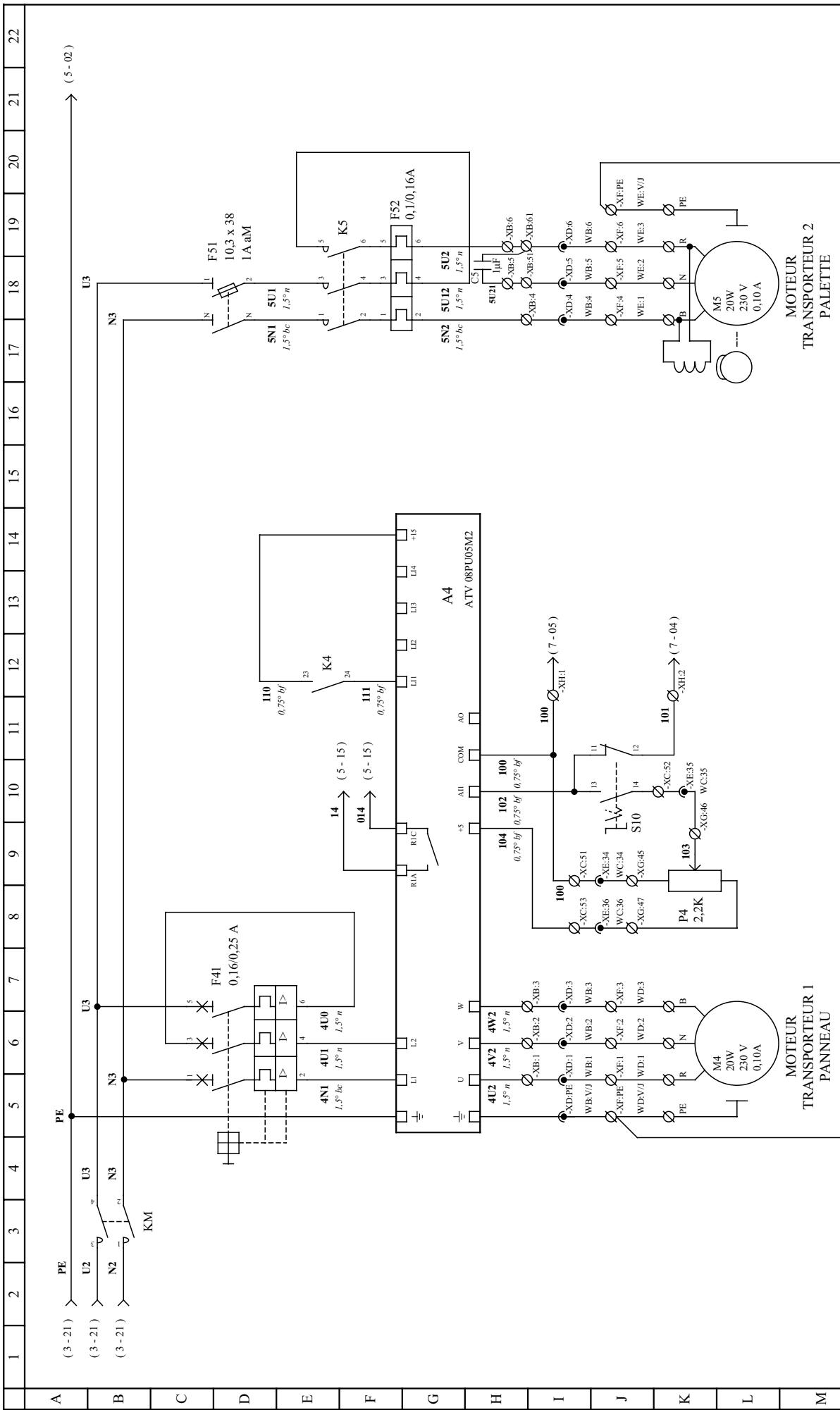
ECOLPALETTE		Dossier : Ecolpalette		Folio 2	
Option Variation de Vitesse		Dessiné par : Mr GREILIER		Le : 23/12/99	
		Plan n° : 995101		Indice : A	
B E M A	ALIMENTATION				

GERIFOND JERÉ
38470 VITRY
TEL. 04.76.36.22.88
FAX. 04.76.36.76.34





ECOLPALETTE		Dossier : Ecolpalette		Folio 3
B E M A GERIFOND IERE 38470 VINYAY TEL. 04.76.36.72.86 FAX 04.76.36.76.34	AUTOMATE	Option Variation de Vitesse		Dessiné par : Mr GRELLIER Le : 23/12/99 Plan n° : 995101 Indice : A
				Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.



B E M A
GERIFOND D'ERE
38470 VINYAY
TEL. 04.76.36.22.88
FAX. 04.76.36.76.34

PIUSSANCE

ECOLPALETTE Option Variation de Vitesse

Dossier : Ecolpalette

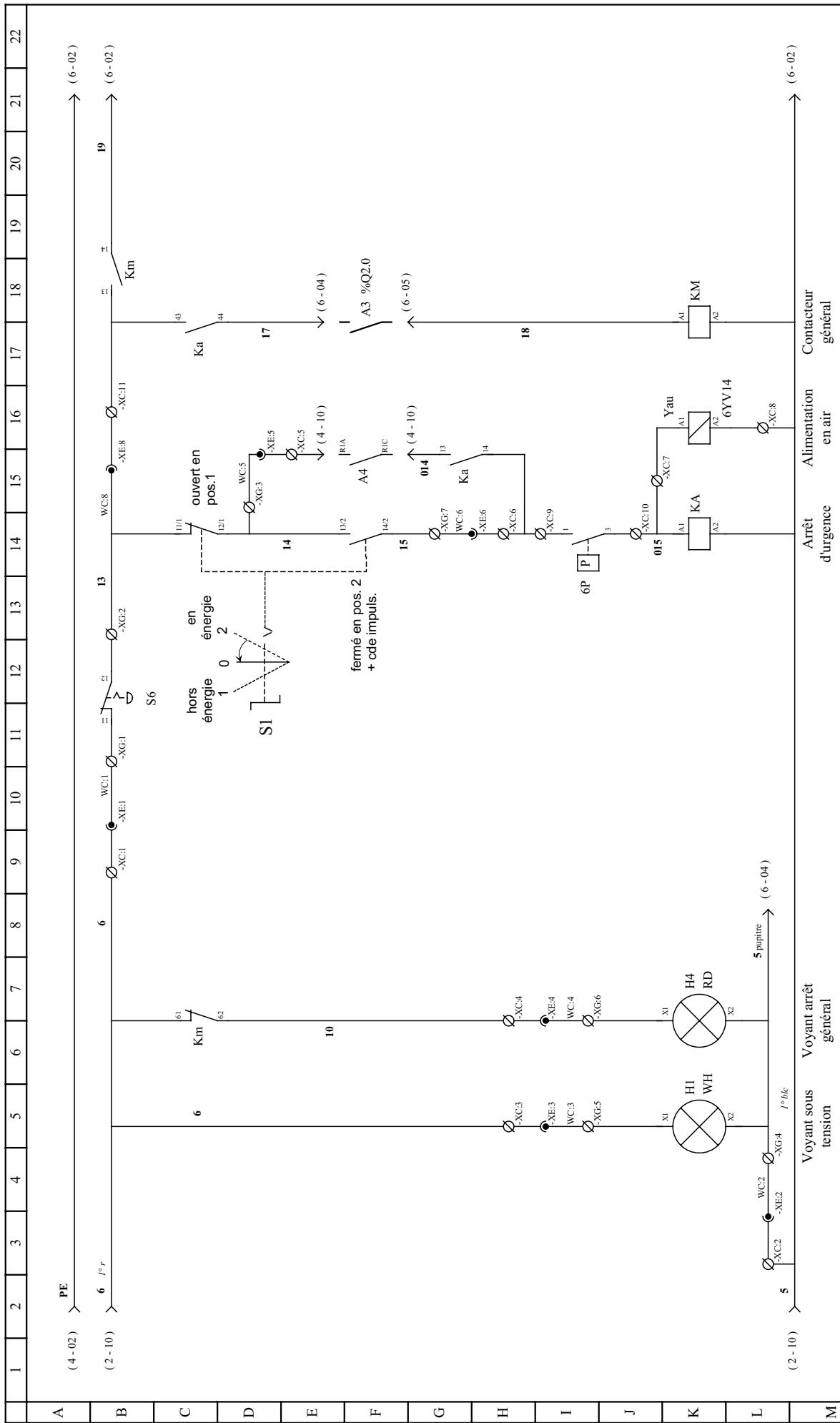
Folio 4

Dessiné par : Mr GRELLIER

Le : 23/12/99

Plan n° : 995101

Indice : A



COMMANDÉ

BEMERKUNGEN AUF
GERIFOND TERRITORIUM

B E M A
GERIFONDIERE
38470 VITNAV
TEL.04.76.36.72.88
FAX.04.76.36.76.34

ECOLPALETT Option Variation de V

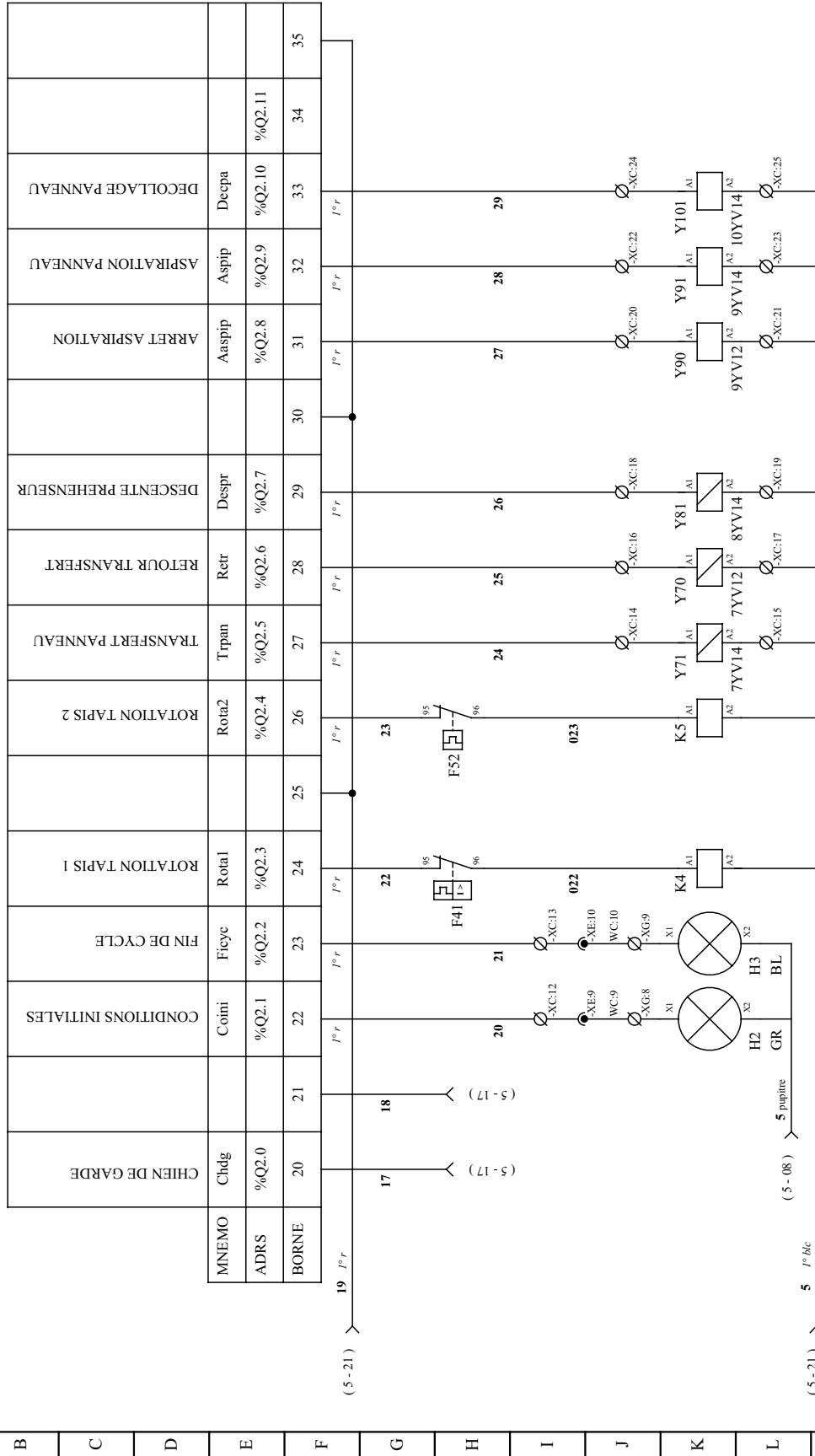
Dossier : E**Copalette** Folio 5
Dessiné par : Mr GRAYELLIER Je : 23/12/99

— 1 —

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

A	(5 - 21)	PE	
B			
C			
D			
E			
F	(5 - 21)		

→ (7 - 02)



B E M A
GERIFOND D'ERE
38470 VINYAY
TEL. 04.76.36.22.88
FAX. 04.76.36.26.34

ECOLPALETTE
COMMANDÉ
Option Variation de Vitesse

Dossier: Ecolpalette

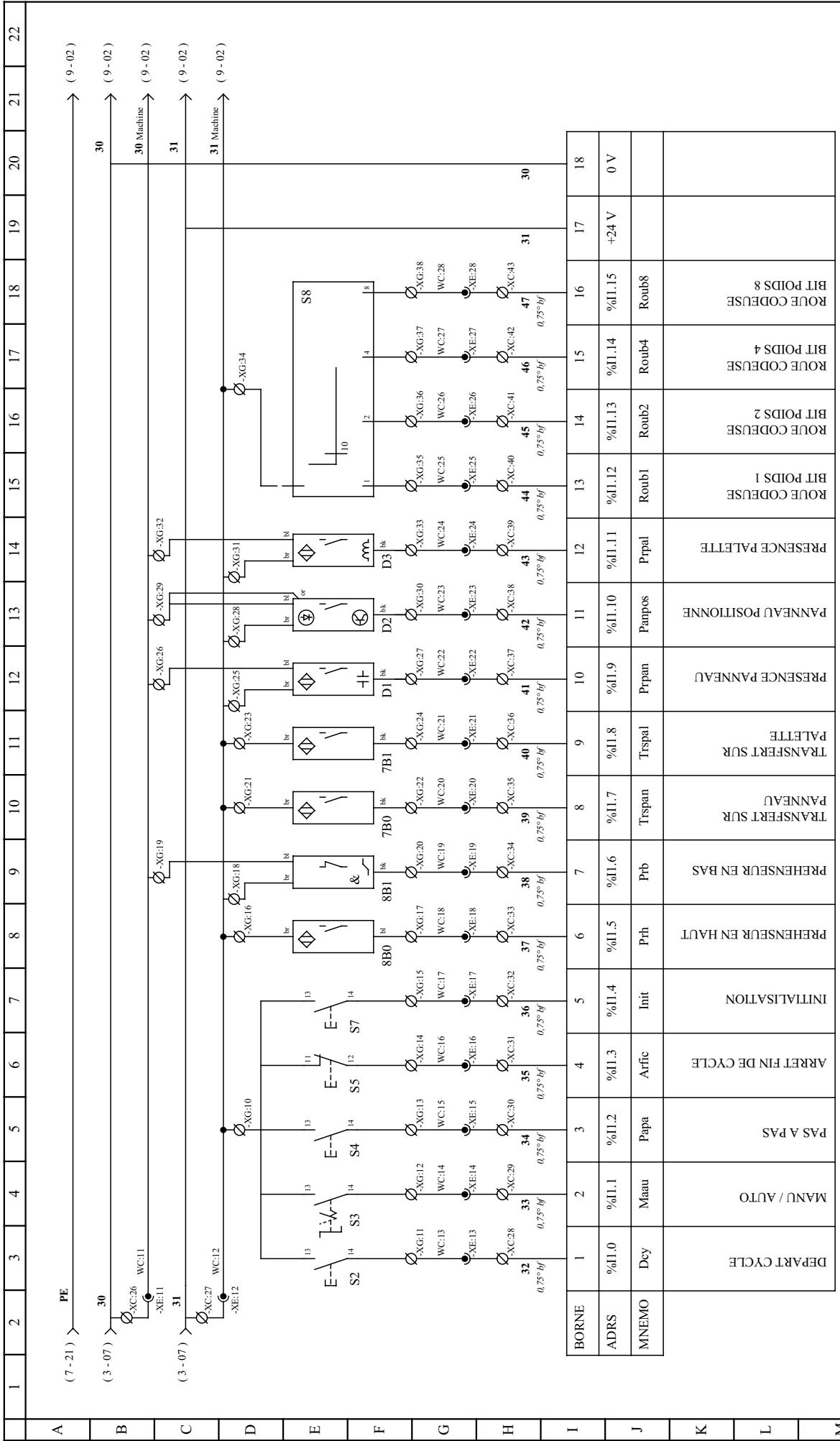
Folio 6

Dessiné par : Mr GRELLIER

Le : 23/12/99

Plan n° : 995101

Indice : A



B E M A **COMMANDÉ**

GERIFOND IERE
38470 VINAY
TEL. 04.76.36.22.88
FAX. 04.76.36.26.34

ECOLPALETTE

Option Variation de Vitesse

Dossier: **ECOLPALETTE**

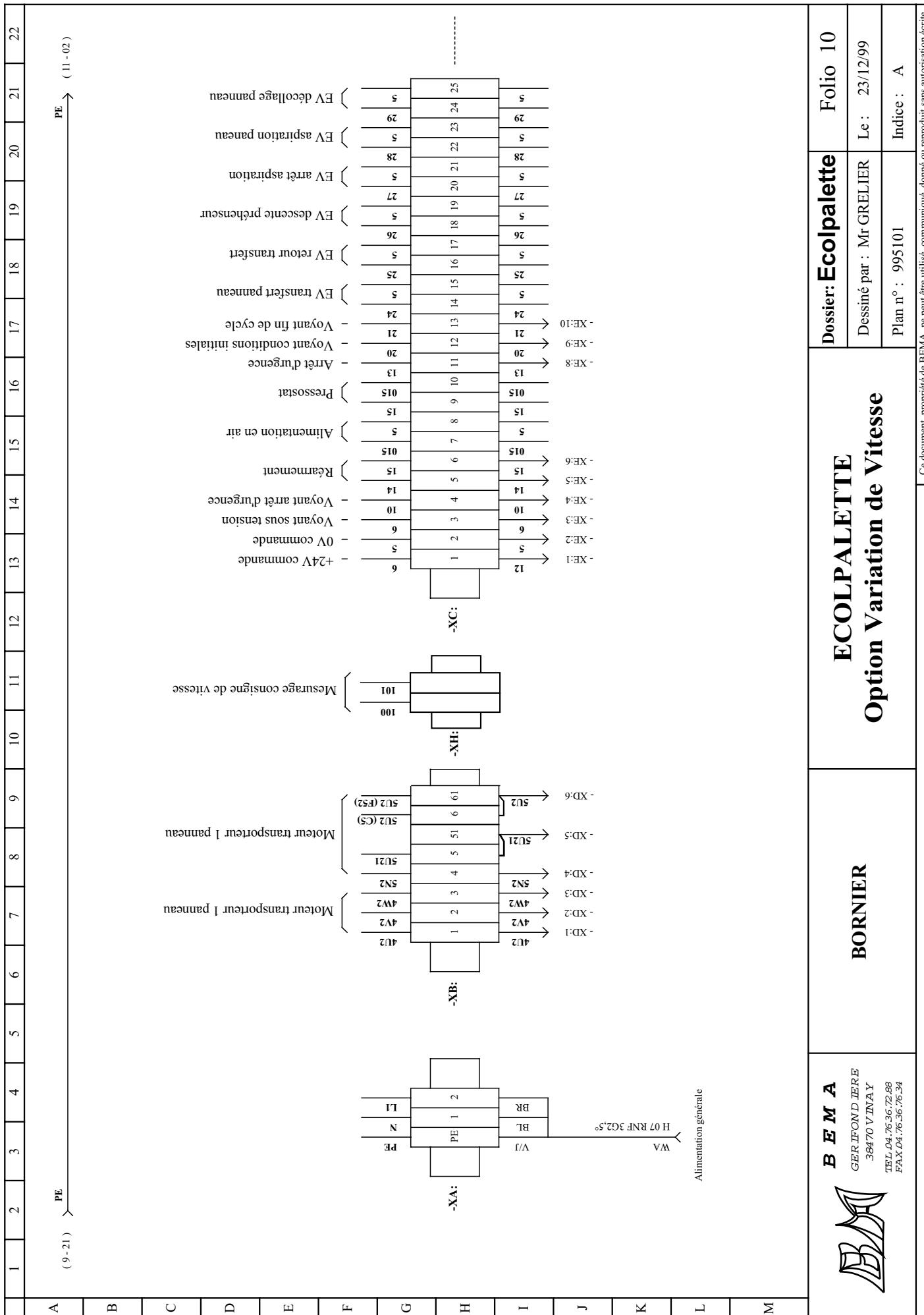
Folio 8

Dessiné par : Mr GRELLIER

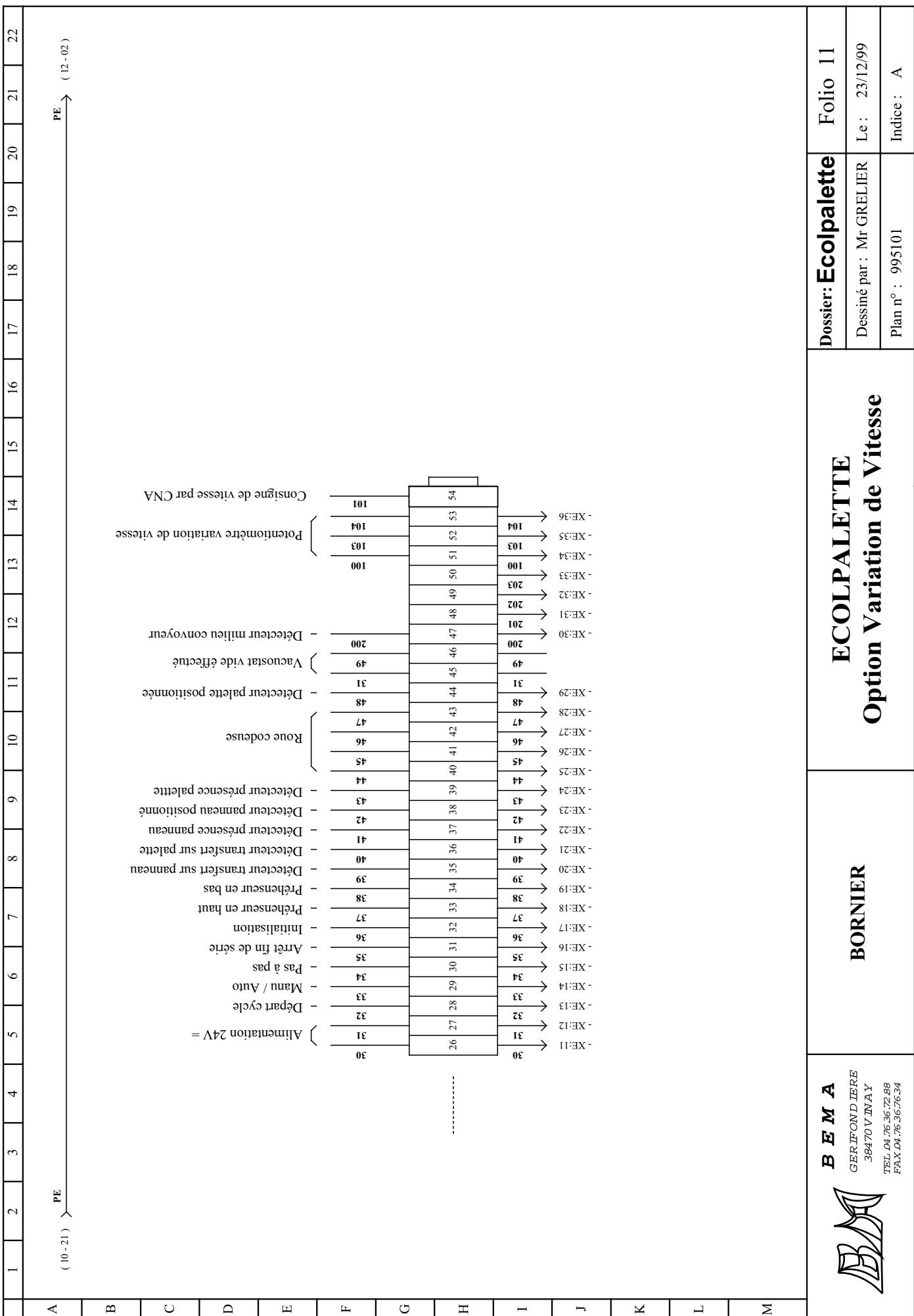
Le : 23/12/99

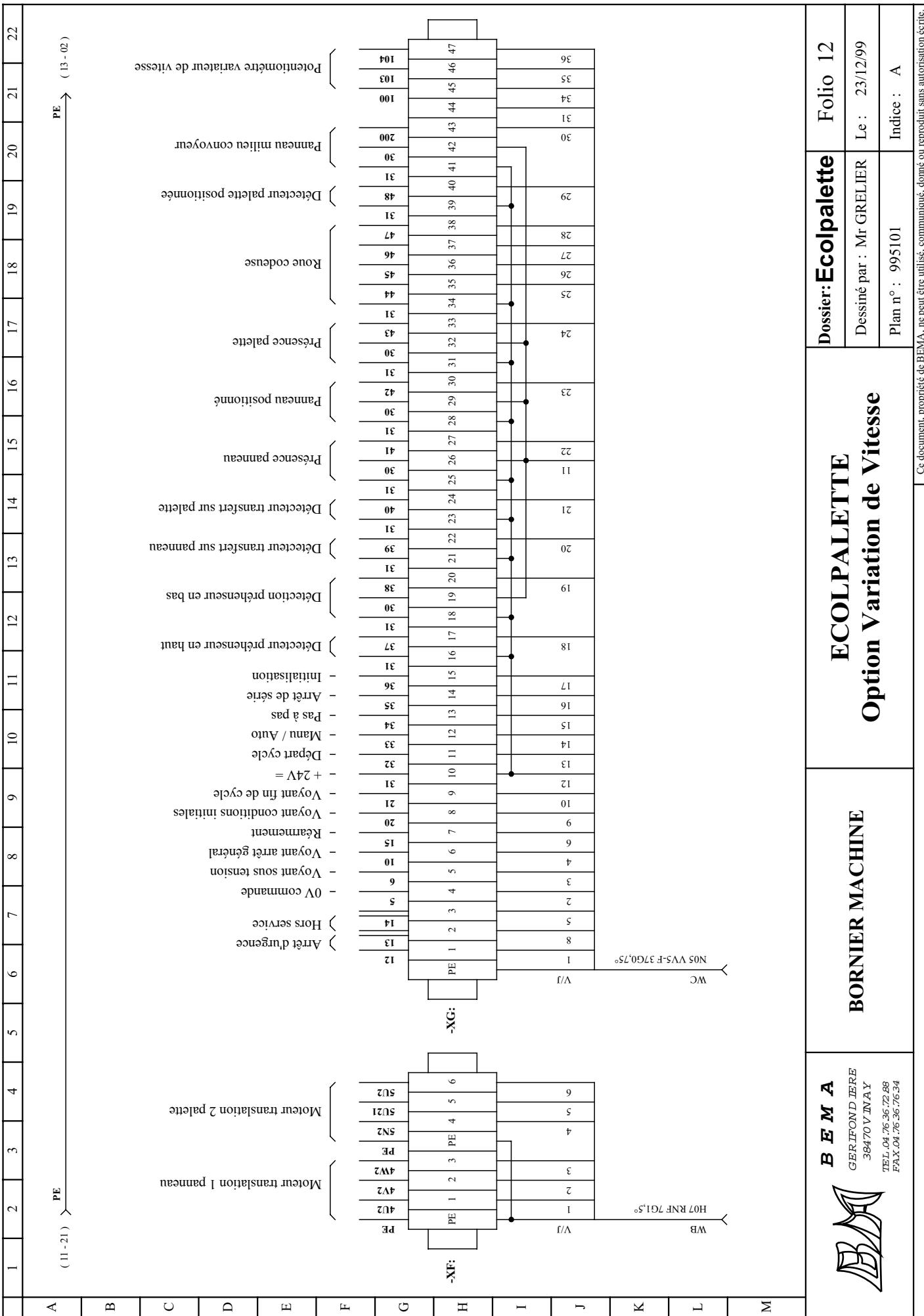
Plan n° : 995101

Indice : A



ECOLPALETTE		Option Variation de Vitesse	
Dossier: Ecolpalette		Folio 10	
Dessiné par : Mr GRELLIER	Le : 23/12/99	Plan n° : 995101	Indice : A
GER.FOND DERE 38470 VIVAY TEL.04.76.36.72.88 FAX.04.76.36.76.34	B E M A 	BORNIER	





(12 - 21)

PE → (14 - 02)

THE JOURNAL OF CLIMATE

THE JOURNAL OF CLIMATE

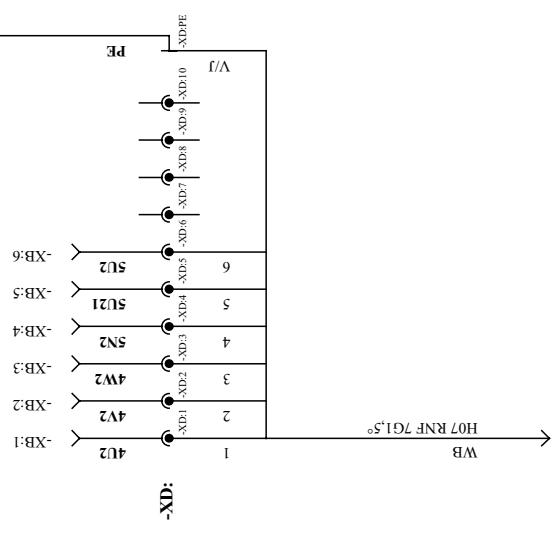
>
>
>
>
>
>
>

XD: <http://www.xdsoft.com>

卷之三

55

HO WEB



CONNECTEUR

B E M A
GERIFOND IERE
38470 VITRYAY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX. 04.76.36.76.34

Dossier: Ecolpalette Folio 13

Author: Euphilette

dessiné par : Mr GRELIER Le : 23/12/99

Indice : A

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
A	(13 - 21)	PE																				
B																						
C																						
D																						
E																						
F																						
G																						
H																						
I																						
J																						
K																						
L																						
M																						

WC NO5 VV5-F-37G0,75° →

V/J

-XE:

-XE1:

-XE2:

-XE3:

-XE4:

-XE5:

-XE6:

-XE7:

-XE8:

-XE9:

-XE10:

-XE11:

-XE12:

-XE13:

-XE14:

-XE15:

-XE16:

-XE17:

-XE18:

-XE19:

-XE20:

-XE21:

-XE22:

-XE23:

-XE24:

-XE25:

-XE26:

-XE27:

-XE28:

-XE29:

-XE30:

-XE31:

-XE32:

-XE33:

-XE34:

-XE35:

-XE36:

-XE37:

-XE38:

-XE39:

-XE40:

-XE41:

-XE42:

-XE43:

-XE44:

-XE45:

-XE46:

-XE47:

-XE48:

-XE49:

-XE50:

-XE51:

-XE52:

-XE53:

-XE54:

-XE55:

-XE56:

-XE57:

-XE58:

-XE59:

-XE60:

-XE61:

-XE62:

-XE63:

-XE64:

-XE65:

-XE66:

-XE67:

-XE68:

-XE69:

-XE70:

-XE71:

-XE72:

-XE73:

-XE74:

-XE75:

-XE76:

-XE77:

-XE78:

-XE79:

-XE80:

-XE81:

-XE82:

-XE83:

-XE84:

-XE85:

-XE86:

-XE87:

-XE88:

-XE89:

-XE90:

-XE91:

-XE92:

-XE93:

-XE94:

-XE95:

-XE96:

-XE97:

-XE98:

-XE99:

-XE100:

-XE101:

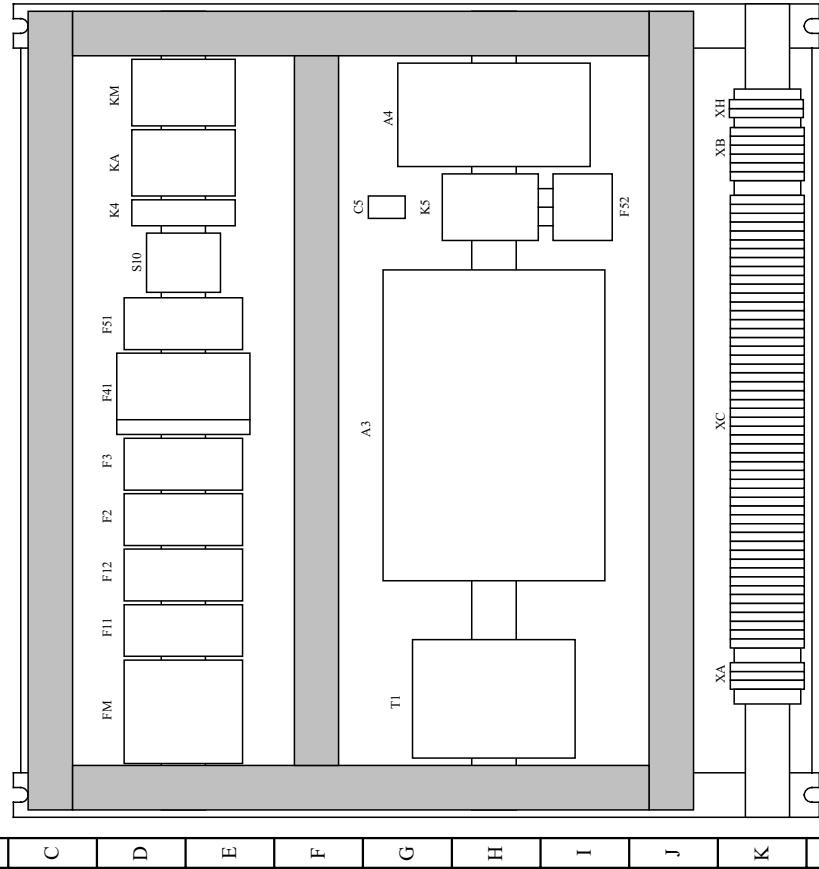
-XE102:

-XE103:

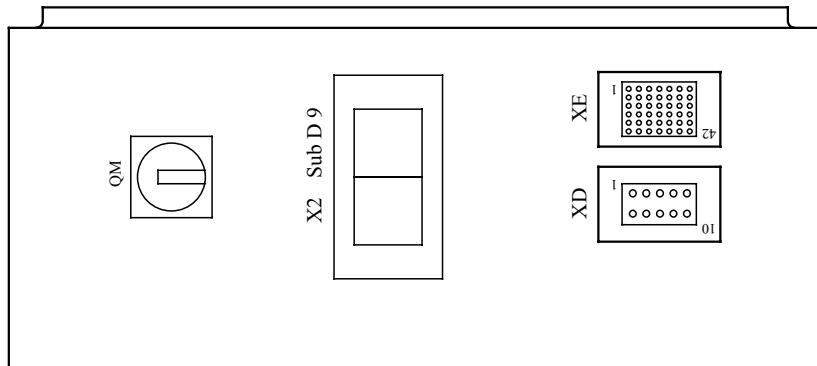
-XE104:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

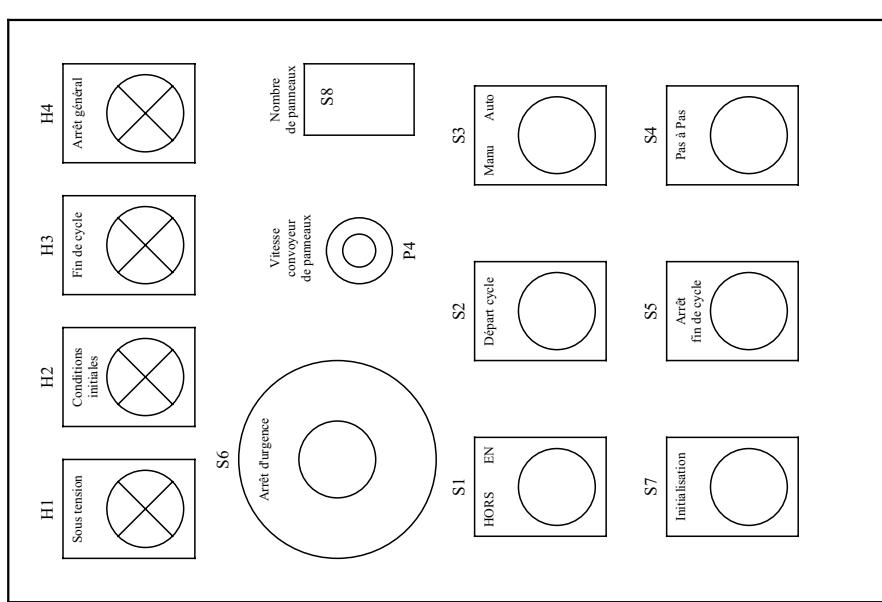
Implantation platine



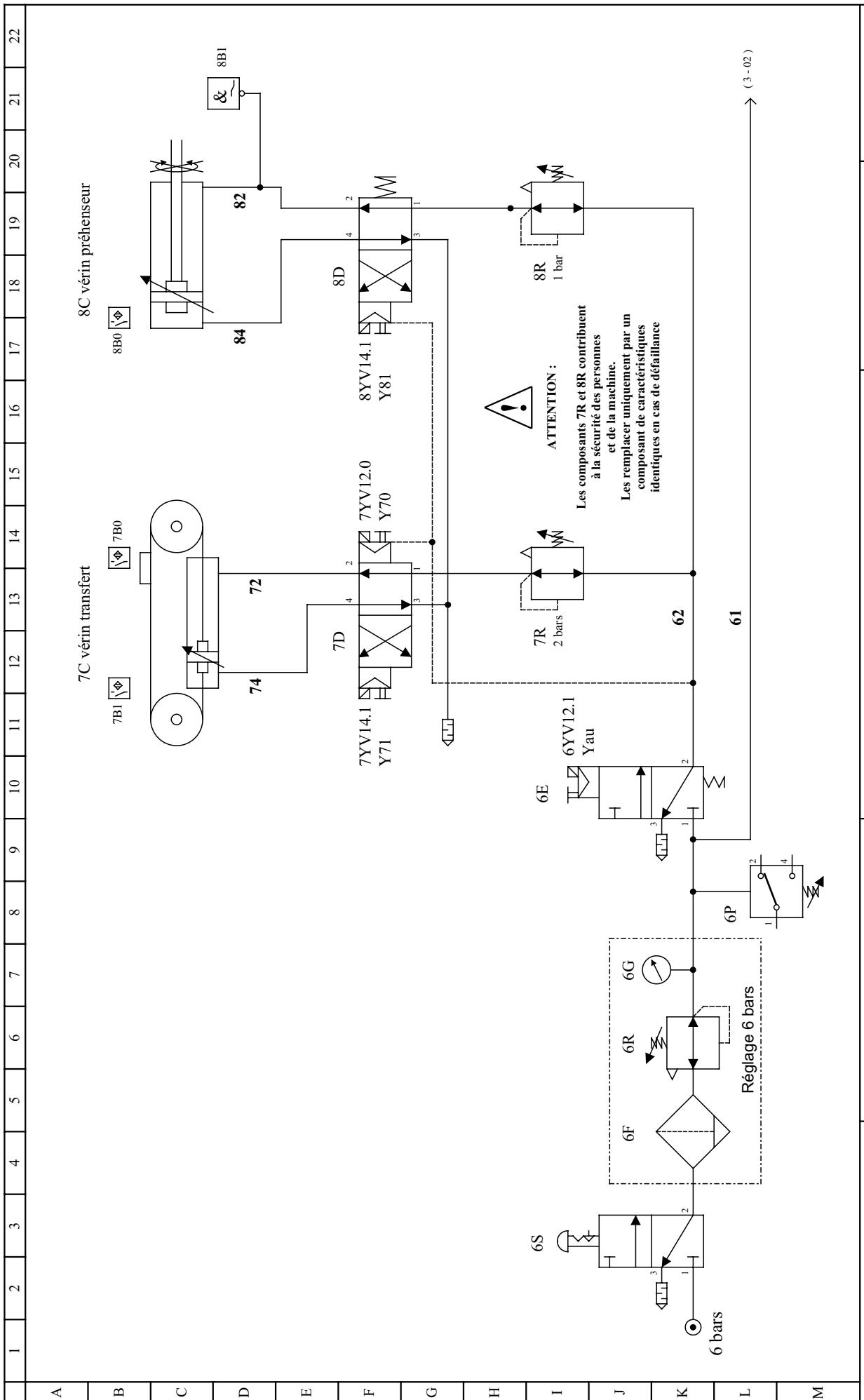
Implantation flanc gauche



Implantation pupitre

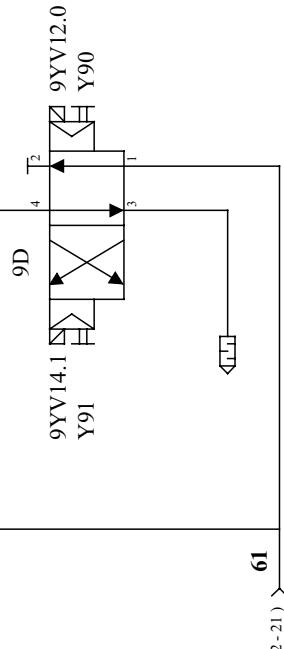
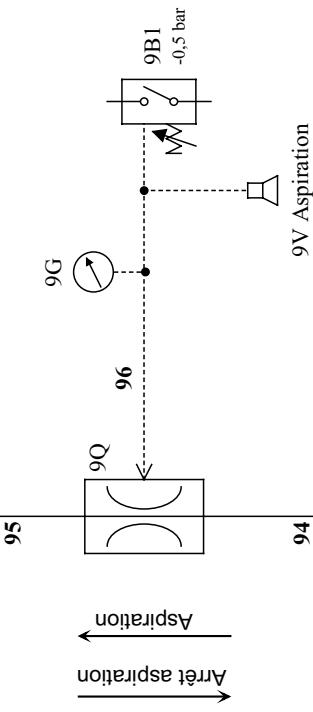
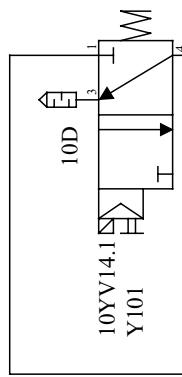


B E M A	ECOLPALETTE	Folio 15
GERIFOND IERE 38470 VENAY TEL. 04.76.36.72.88 FAX. 04.76.36.76.34	Option Variation de Vitesse	Dessiné par : Mr GRELLIER Le : 23/12/99 Plan n° : 995101 Indice : A



Dossier : Ecolpalette		Folio 2
Dessiné par : Mr GRELLIER	Le : 18 Fév 2000	
Plan n° : 990101	Indice : C	
ECOLPALETTE		
B E M A	SCHEMA PNEUMATIQUE	
	GERIFOND JERE 38470 VINAY TEL.04.76.36.72.88 FAX.04.76.36.76.34	

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
1	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
2	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	1
3	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	2	
4	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	3	1	
5	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	4	3	2	
6	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	5	4	3	2	
7	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	6	5	4	3	2	
8	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	7	6	5	4	3	2	
9	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	
10	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	
11	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	
12	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	
13	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	
14	14	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	
15	15	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	
16	16	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	
17	17	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	
18	18	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	3	
19	19	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	3	2	
20	20	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	
21	21	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	10	
22	22	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	10	9	



2)

B E M A
GERIFOND JEFF
38470 VINYAY
TEL. 04 76 36 72 88
FAX 04 76 36 72 84

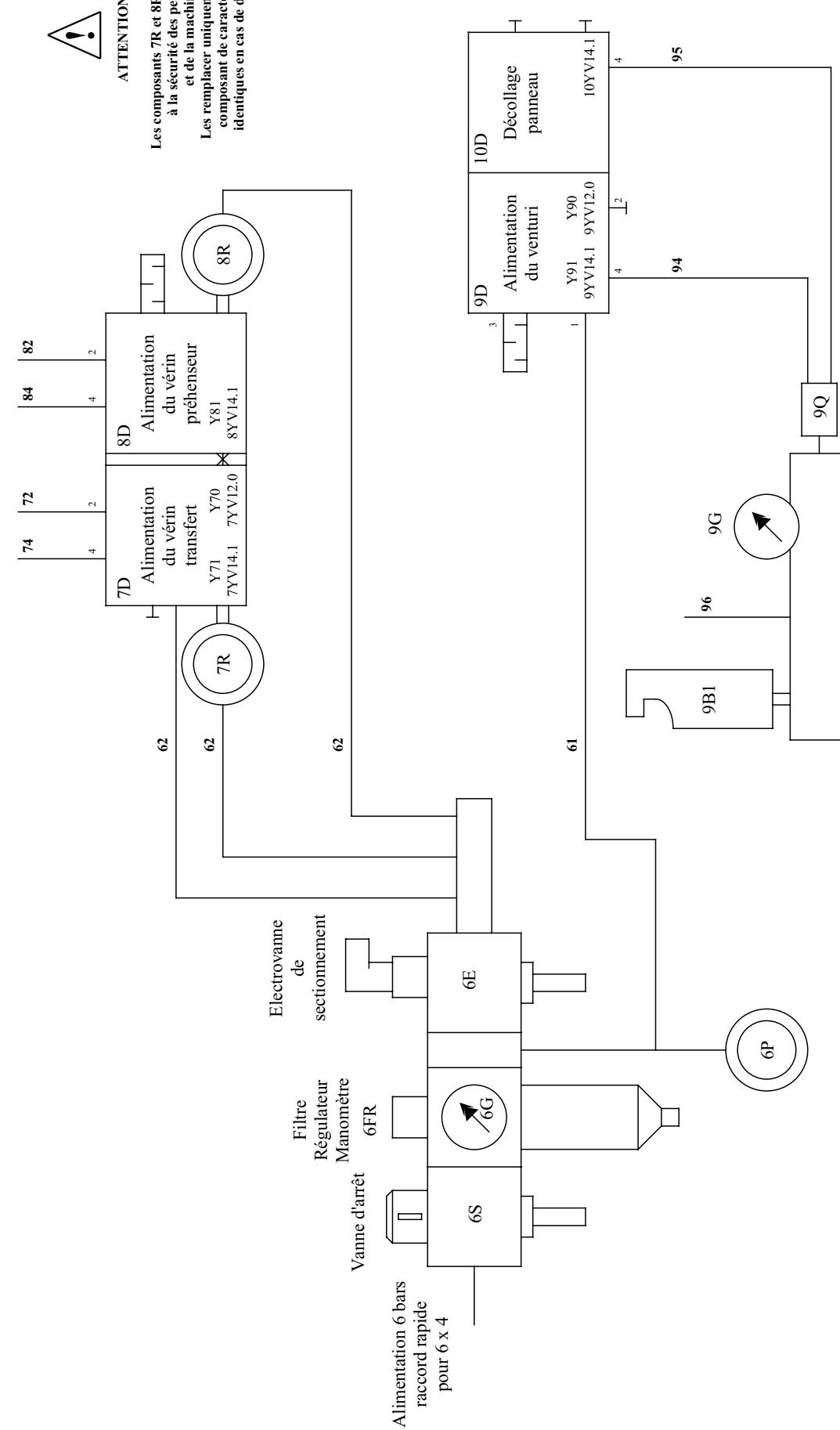
GER IFOND TERE
38470 VENAY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.76.34

ECOLPALETTE

Dossier: Ecolpalette Folio 3

Bessiné par : Mr GREILLER Lé : 18 Fév 2000

Plan n°: 990101 Indice: C

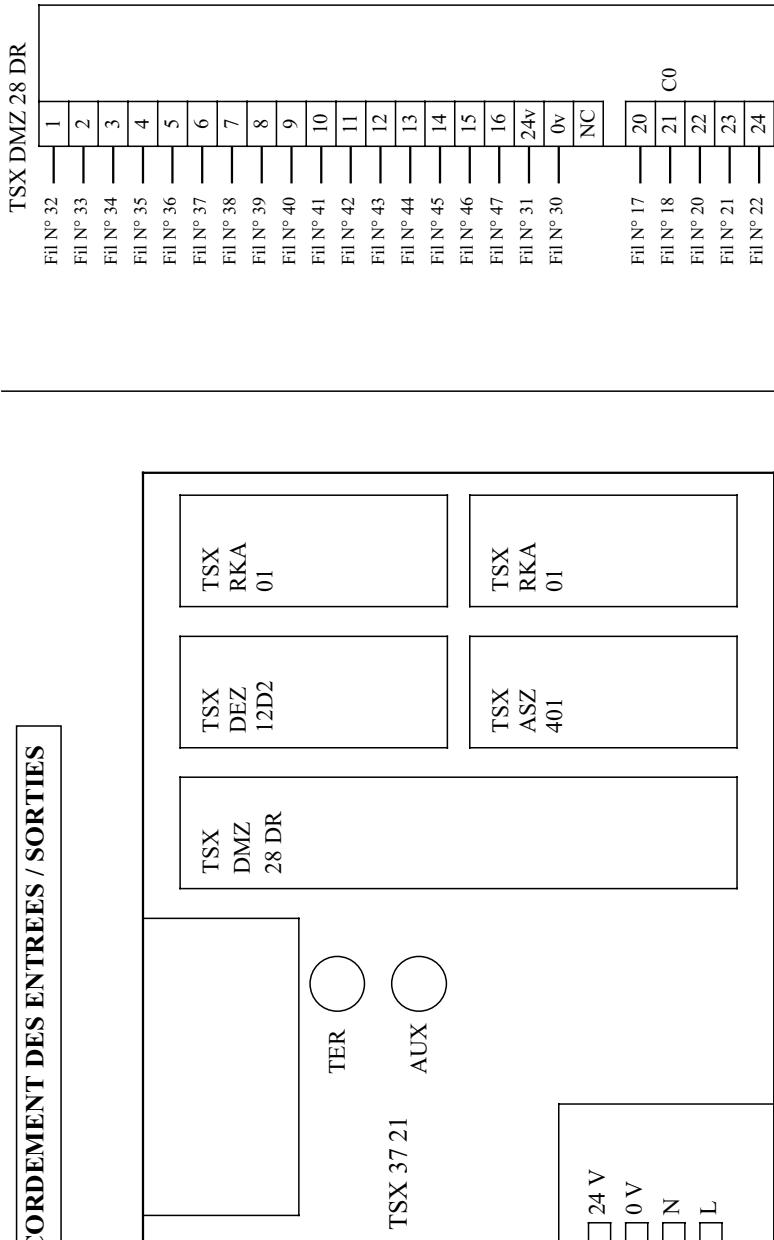


Dessiné par : F.GRELIER	Date : 4 janv 99	Folio 4
Dossier : Ecolpalette	B E M A	

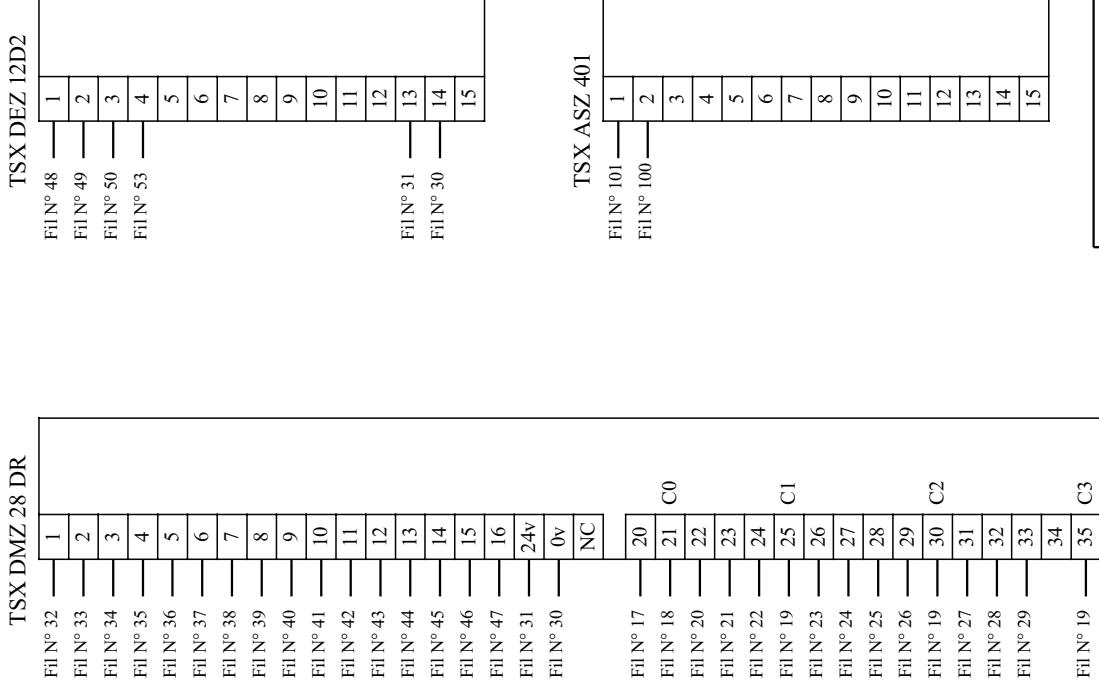
TM PLANTATION
PNEUMATIQUE

GERIFOND JERE
38470 VINAY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

RACCORDEMENT DES ENTREES / SORTIES**Configuration des racks**

Adresse Module	Famille	Référence
00	Processeurs	TSX 3721
01 - 02	Tout ou Rien	TSX DMZ 28 DR
03	Tout ou Rien	TSX DEZ 12D2
04	Analogique	TSX ASZ 401



Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GRELLIER

Dossier : **Ecolpalette**
PROGRAMMATION
AUTOMATE

Date : 30 Mars 2000

B E M A
GERIFOND IERE
38470 VITRY
TEL. 04 76 36 72 88
FAX 04 76 36 76 34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

CONFIGURATION PHYSIQUE**TSX 3721 (Position 00)**

Identification du module :

Référence commerciale :	TSX 3721
Désignation :	Processeur 3721
Position :	00

Paramètres application :

Nom de l'application :	ECOLPALVV
Version :	1
Protection :	Non

Caractéristiques Mémoire :

RAM interne :	20 KMOTS
Cartouche :	0

Paramètres des tâches :

Tâche MAST :

Cyclique :	Oui
Période :	0 ms
Chien de garde :	250 ms

Tâche FAST :

Période :	5 ms
Chien de garde :	100 ms

Mode de marche :

Run / Stop (%Q1.8) :	Non
Alarme (%Q2.0) :	Oui
Sauvegarde du prog et %Mwi:	Non
Démarrage automatique en Run :	Oui
RAZ de %Mwi sur reprise à froid :	Oui

Paramètres de la voie 0 :

Affectation Tâche / Voie :	MAST
Type de voie :	Prise terminal
Symbol voie :	
Fonction métier :	Liaison Unitelway
Vitesse de transfert :	9600 bits / s
Délais :	30 ms
Type de coupleur :	Mâître
Nombre d'esclaves :	8

Paramètres de la voie 1 :

Voie non configurée

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GREILIER	Date : 30 Mars 2000
Dossier : Ecolpalette	B E M A

PROGRAMMATION
AUTOMATEGERIFOND IERRE
38470 VILLENAVE
TEL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

TSX DMZ 28 DR (Entrées : Position 01)

Identification du module :

Référence commerciale :	TSX DMZ 28 DR
Désignation :	16E 24Vcc + 12S rel born
Position :	01

Paramètres communs :

Type :	Entrées
Type d'entrées :	Logique positive (sink)

Paramètres des voies :

Voie	Repère	Symbole	Paramétrage	Tâche	Filtrage
0	%d11.0	Dey		Mast	4 ms
1	%d11.1	Mau		Mast	4 ms
2	%d11.2	Papa		Mast	4 ms
3	%d11.3	Arfic		Mast	4 ms
4	%d11.4	Init		Mast	4 ms
5	%d11.5	Ph		Mast	4 ms
6	%d11.6	Pfb		Mast	4 ms
7	%d11.7	Trspan		Mast	4 ms
8	%d11.8	Trpal		Mast	4 ms
9	%d11.9	Pipan		Mast	4 ms
10	%d11.10	Panpos		Mast	4 ms
11	%d11.11	Pipal		Mast	4 ms
12	%d11.12	Roub1		Mast	4 ms
13	%d11.13	Roub2		Mast	4 ms
14	%d11.14	Roub4		Mast	4 ms
15	%d11.15	Roub8		Mast	4 ms

TSX DMZ 28 DR (Sorties : Position 02)

Identification du module :

Référence commerciale :	TSX DMZ 28 DR
Désignation :	16E 24Vcc + 12S rel born
Position :	02

Paramètres communs :

Type :	Sorties
Mode de repli :	repli à 0

Paramètres des voies :

Voie	Repère	Symbole	Paramétrage	Paramétrage	Tâche
0	%Q2.0	Chdg		Alarme	Mast
1	%Q2.1	Coini			Mast
2	%Q2.2	Ficyc			Mast
3	%Q2.3	Rotai			Mast
4	%Q2.4	Rotai2			Mast
5	%Q2.5	Tripan			Mast
6	%Q2.6	Retr			Mast
7	%Q2.7	Despr			Mast
8	%Q2.8	Aaspip			Mast
9	%Q2.9	Aspip			Mast
10	%Q2.10	Decpa			Mast
11	%Q2.11				Mast

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GRELLIER	Date : 30 Mars 2000	B E M A
Dossier : Ecolpalette	PROGRAMMATION	GERIFOND IERE 38470 VENAY TEL. 04.76.36.72.88 FAX. 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

CONFIGURATION LOGICIELLE**TSX DEZ 12D2 (Entrées : Position 03)**

Identification du module :

Référence commerciale :	TSX DEZ 12D2
Désignation :	12E 24Vcc
Position :	03

Paramètres communs :

Type :	Entrées
Type d'entrées :	Logique positive (sink)

Paramètres des voies :

Voie	Repère	Symbol	Paramétrage	Tâche	Filtrage
0	%d13.0	Palpos		Mast	4 ms
1	%d13.1	Vide		Mast	4 ms
2	%d13.2	Argen		Mast	4 ms
3	%d13.3	Pohoen		Mast	4 ms
4	%d13.4	Mconv		Mast	4 ms
5	%d13.5			Mast	4 ms
6	%d13.6			Mast	4 ms
7	%d13.7			Mast	4 ms
8	%d13.8			Mast	4 ms
9	%d13.9			Mast	4 ms
10	%d13.10			Mast	4 ms
11	%d13.11			Mast	4 ms

TSX ASZ 401 (Sorties : Position 04)

Identification du module :

Référence commerciale :	TSX ASZ 401
Désignation :	4 SORTIES ANA +10V
Position :	04

Paramètres communs :

Type :	Sorties
Rep/Réinitial.	Repli à 0
Gamme	+ / - 10V
Affichage	-10000 ... +10000

Paramètres des voies :

Voie	Repère	Symbol	Tâche
0	%QW4.0	Vites	Mast
1	%QW4.1		Mast
2	%QW4.2		Mast
3	%QW4.3		Mast

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F. GRELIER	Date : 30 Mars 2000	B E M A
Dossier : Ecolpalette	PROGRAMMATION	GERIFOND IERE 38470 VITRY TEL. 04.76.36.72.88 FAX 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
	Armoire métallique Atlantic 600 x 600 x 250 grise avec regard altglas	1	355 10 S	LEGRAND	CLE
	Plaque perforée 600 x 600 Lina 25	1	360 17	LEGRAND	CLE
QM	Interrupteur sectionneur de 25A	1	V0	TELEMECANIQUE	CLE
	Module additif pôle neutre 40A	1	VZ11	TELEMECANIQUE	CLE
	Plastron pour interrupteur sectionneur et arrêt d'urgence cadenassable rouge	1	KCD 1PZ	TELEMECANIQUE	CLE
	Capot de protection pour interrupteur sectionneur	1	VZ8	TELEMECANIQUE	CLE
	Capot de protection pour pôle additif	1	VZ26	TELEMECANIQUE	CLE
FM	Disjoncteur différentiel bipolaire 16A 30mA courbe C	1	079 19	LEGRAND	CLE
F11	Porte fusible 32A 10,3 x 38 unipolaire + neutre	1	GK1 DC	TELEMECANIQUE	CLE
	Cartouche fusible 10,3 x 38 1A aM	1	130 01	LEGRAND	CLE
F12	Porte fusible 32A 10,3 x 38 unipolaire + neutre	1	GK1 DC	TELEMECANIQUE	CLE
	Cartouche fusible 10,3 x 38 4A gG	1	133 04	LEGRAND	CLE
F2	Porte fusible 32A 10,3 x 38 unipolaire + neutre	1	GK1 DC	TELEMECANIQUE	CLE
	Cartouche fusible 10,3 x 38 4A gG	1	133 04	LEGRAND	CLE
F3	Porte fusible 32A 10,3 x 38 unipolaire + neutre	1	GK1 DC	TELEMECANIQUE	CLE
	Cartouche fusible 10,3 x 38 1A aM	1	130 01	LEGRAND	CLE
F4	Disjoncteur noteur magnéto-thermique 0,16..0,25A	1	GV2 M02	TELEMECANIQUE	CLE
	Additif contact signal défaut "O" + contact auxiliaire "F"	1	GV2 AD0110	TELEMECANIQUE	CLE
F51	Porte fusible 32A 10,3 x 38 unipolaire + neutre	1	GK1 DC	TELEMECANIQUE	CLE
	Cartouche fusible 10,3 x 38 1A aM	1	130 01	LEGRAND	CLE
T1	Transformateur 230-400V / 24V 100VA	1	423 03	LEGRAND	CLE
X2, Sud D3	Prise de courant 2P + T à violet Mosaic 45	1	741 16	LEGRAND	CLE
	Connecteur informatique Sub D 9 points à souder Mosaic 45	1	742 06	LEGRAND	CLE
	Support 4 modules pour montage horizontal Mosaic 45	1	748 04	LEGRAND	CLE
	Plaque blanche pour 4 modules horizontal Mosaic 45	1	750 10	LEGRAND	CLE

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : EGBELIER Date : 20 Mars 2000

卷之三

Ce document, propriété de BIEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.
FAX 04.76.36.76.34

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
AUT	Micro automate TSX 37-21 alimentation 230V	1	TSX 3721001	TELEMECANIQUE	RAM
	Module d'extension 16 Entrées 24Vdc 12 Sorties relais	1	TSX DMZ 28DR	TELEMECANIQUE	RAM
	Module d'extension 12 Entrées 24Vdc	1	TSX DEZ 12D2	TELEMECANIQUE	RAM
	Module d'extension sortie analogique +/- 10V	1	TSX ASZ 401	TELEMECANIQUE	RAM
	Pile lithium	1	TSX PLP 01	TELEMECANIQUE	RAM
	Cache pour emplacement vide	2	TSX RKA01	TELEMECANIQUE	RAM
KM	Contacteur tripolaire 9A avec un contact "F" bobine 24V	1	LC1 D0910 B7	TELEMECANIQUE	CLE
	Bloc additif de contacts auxiliaires 1"O" + 1"F"	1	LA1 DN11	TELEMECANIQUE	CLE
K4	Relais d'interface de sortie 24V ac 1"F" + 1"O" avec voyant led	1	ABR 1S 618 B	TELEMECANIQUE	CLE
A4	Variateur de vitesse pour moteur asynchrone 230V 0,18kW ATv08 sur semelle	1	ATV 08 PU05M2	TELEMECANIQUE	CLE
K5	Contacteur tripolaire 9A avec un contact "O" bobine 24V	1	LC1 D0901 B7	TELEMECANIQUE	CLE
F52	Relais thermique de 0,1 à 0,16A	1	LR2 D1301	TELEMECANIQUE	CLE
C5	Condensateur de démarrage 1µF	1	.....	ITOH DENKI	
KA	Contacteur auxiliaire 3"TF" + 1"O" bobine 24V	1	CA2 DN31B7	TELEMECANIQUE	CLE
	Bloc additif de contacts auxiliaires 1"O" + 1"F"	1	LA1 DN11	TELEMECANIQUE	CLE
S10	Corps de contact avec 2 "F"	1	247 53	LEGRAND	CLE
	Tête bouton tournant 2 positions fixes à manette	1	245 52	LEGRAND	CLE
	Porte étiquette 13 caractères	1	248 02	LEGRAND	CLE
	Gravure étiquette "Vitesse Aut - Pot" 2 lignes écriture blanche fond noir	1	.....	BEMA	BEMA
	Support prépercé ø22,5 mm pour la fixation d'unité de commande et signalisation	1	044 05	LEGRAND	CLE
XA,XB,XC	Bloc de jonction 4 mm ²	61	390 61	LEGRAND	CLE
	Bloc de jonction pour conducteur de protection 4 mm ²	1	393 71	LEGRAND	CLE
	Cloison terminale	3	394 50	LEGRAND	CLE
	Butée de blocage	4	394 00	LEGRAND	CLE
	Cache de signalisation "Danger"	2	394 92	LEGRAND	CLE
XH	Bloc de jonction 10 mm ²	2	390 64	LEGRAND	CLE

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GRELIER Date : 21 Déc 1998

Dossier : **Ecolpalette**

Technologie : **Électrique** Sous ensemble : **Armoire**



NOM ENCLATURE

TEL. 04.76.36.72.98
38470 VITRAY
FAX. 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
XD	Embase 10 points double levier HBE 10	1	100 320	CONTACT	DIFFLUID
	Capot 10 points sortie latérale HBE 10	1	100 420	CONTACT	DIFFLUID
	Connecteur femelle de 1 à 10 HBE 10	1	101 930	CONTACT	DIFFLUID
	Connecteur mâle de 1 à 10 HBE 10	1	101 920	CONTACT	DIFFLUID
XE	Embase 10 points double levier HBE 10	1	100 320	CONTACT	DIFFLUID
	Capot 10 points sortie latérale HBE 10 Pg 21	1	100 421	CONTACT	DIFFLUID
	Insert femelle 42 points H-DD 42	1	112 861	CONTACT	DIFFLUID
	Insert mâle 42 points H-DD 42	1	112 851	CONTACT	DIFFLUID
	Contact femelle tourné de 0,75° - 1°	36	131 632	CONTACT	DIFFLUID
	Contact mâle tourné de 0,75° - 1°	36	131 622	CONTACT	DIFFLUID
PE	Barre de cuivre 12 x 4 mm taraudée	1	373 89	LEGRAND	CLE
WB	Câble souple noir 7 G 1,5°	2 m	H07 RNF 7 G 1,5°	ALCATEL CABLE	CLE
WC	Câble souple gris 37 G 0,75°	2 m	N05 VV5-F 37G0,75°	ALCATEL CABLE	CLE
WF	Fiche mâle Mini-DIN 8 points	1	167 4040	...	RADIOSPARES
	Fiche femelle Mini-DIN 8 points	1	167 4056	...	RADIOSPARES
	Connecteurs Sub D 9 points mâle à souder sur fils	1	DE 9P 064TX 9	FCI	RADIOSPARES
	Capot métallisé Sub D 9 points	1	8655 2179	FCI	RADIOSPARES
	Câble blindé 6 x 0,2° PCV noir	1 m	168 3498	...	RADIOSPARES

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GRELLIER Date : 20 Mars 2000

Technologie : **Electrique** Sous ensemble : **Armoire**

GLASS ON DOME
38470 V MAY
2011 0425252525

Ce document n'apporte pas de REMA ne peut être utilisé communiqué donné ou rendu sans autorisation écrite
TÉL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.72.84

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
	Boitiers industriels plastique rectangulaire 265 x 174 x 92	1	350 40	TELEMECANIQUE	CLE
H1	Corps pour voyant lumineux alimentation directe pour colerette plastique	1	ZB5 AV6	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête pour voyant lumineux blanc à colerette plastique	1	ZB5 AV01	TELEMECANIQUE	CLE
	Ampoule à incandescence 24V 2W BA 9s	1	AB 1870	ABI	CLE
	Porte étiquette standard 40 x 30 avec étiquette 27 x 8 mm "Sous tension" fond noir	1	ZBY 2126	TELEMECANIQUE	CLE
H2	Corps pour voyant lumineux alimentation directe pour colerette plastique	1	ZB5 AV6	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête pour voyant lumineux vert à colerette plastique	1	ZB5 AV03	TELEMECANIQUE	CLE
	Ampoule à incandescence 24V 2W BA 9s	1	AB 1870	ABI	CLE
	Porte étiquette 40 x 30 pour étiquette 27 x 8 mm	1	ZBZ 32	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette "conditions initiales" à graver écriture blanche sur fond noir	1	...	BEMA	BEMA
H3	Corps pour voyant lumineux alimentation directe pour colerette plastique	1	ZB5 AV6	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête pour voyant lumineux bleu à colerette plastique	1	ZB5 AV06	TELEMECANIQUE	CLE
	Ampoule à incandescence 24V 2W BA 9s	1	AB 1870	ABI	CLE
	Porte étiquette 40 x 30 pour étiquette 27 x 8 mm	1	ZBZ 32	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette "Fin de cycle" à graver écriture blanche sur fond noir	1	...	BEMA	BEMA
H4	Corps pour voyant lumineux alimentation directe pour colerette plastique	1	ZB5 AV6	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête pour voyant lumineux rouge à colerette plastique	1	ZB5 AV04	TELEMECANIQUE	CLE
	Ampoule à incandescence 24V 2W BA 9s	1	AB 1870	ABI	CLE
	Porte étiquette standard 40 x 30 avec étiquette 27 x 8 mm "Arrêt général" fond rouge	1	ZBY 2129	TELEMECANIQUE	CLE
S1	Corps de contact avec 1 "F" et 1 "O" pour colerette plastique	1	ZB5 AZ105	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête de bouton tournant 3 positions dont 1 rappel de droite au centre à colerette plas	1	ZB5 AD8	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette standard 40 x 30 avec étiquette 27 x 8 mm "Hors - En" fond noir	1	ZBY 2167	TELEMECANIQUE	CLE
S2	Corps de contact avec 1 "F" pour colerette plastique	1	ZB5 AZ101	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête bouton poussoir impulsion affleurant noir à colerette plastique	1	ZB5 AA2	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette standard 40 x 30 avec étiquette 27 x 8 mm "Départ cycle" fond noir	1	ZBY 2195	TELEMECANIQUE	CLE

Dessiné par : F.GRELLIER	Version : Variation de vitesse
Date : 30 Mars 2000	

Dossier : Ecolpalette

Technologie : **Electrique** Sous ensemble : Coffret commande



38470 VINYAY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.76.34

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
S3	Corps de contact avec l'"F" pour collerette plastique	1	ZB5 AZ101	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête bouton tournant 2 positions fixés à collerette plastique	1	ZB5 AD2	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette 40 x 30 pour étiquette 27 x 8 mm	1	ZBZ 32	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette "Manu-Auto" à graver écriture blanche sur fond noir	1	....	BEMA	BEMA
S4	Corps de contact avec l'"F" pour collerette plastique	1	ZB5 AZ101	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête bouton poussoir impulsion affleurant blanc à collerette plastique	1	ZB5 AA1	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette standard 40 x 30 avec étiquette 27 x 8 mm "Phase/Phase" fond noir	1	ZBY 2196	TELEMECANIQUE	CLE
S5	Corps de contact avec l'"O" pour collerette plastique	1	ZB5 AZ102	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête bouton poussoir impulsion affleurant rouge à collerette plastique	1	ZB5 AA4	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette 40 x 30 pour étiquette 27 x 8 mm	1	ZBZ 32	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette "Arrêt fin de cycle" à graver écriture blanche sur fond rouge	1	....	BEMA	BEMA
S6	Corps de contact avec l'"O" pour collerette plastique	1	ZB5 AZ102	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête de bouton poussoir arrêt d'urgence pousser tourner infravodable à collerette plast	1	ZB5 AS844	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette circulaire "Arrêt d'urgence"	1	ZBY 9130	TELEMECANIQUE	CLE
S7	Corps de contact avec l'"F" pour collerette plastique	1	ZB5 AZ101	TELEMECANIQUE	CLE
	Tête bouton poussoir impulsion affleurant jaune à collerette plastique	1	ZB5 AA5	TELEMECANIQUE	CLE
	Porte étiquette 40 x 30 pour étiquette 27 x 8 mm	1	ZBZ 32	TELEMECANIQUE	CLE
	Etiquette "Initialisation" à graver écriture blanche sur fond noir	1	....	BEMA	BEMA
S8	Roue codeuse décimale	1	DPS 10131 AK2	HARTMANN	RAM
	Flasque pour roue codeuse	1	DPS 910 P82	HARTMANN	RAM
	Etiquette 30 x 12 Autocollante "Nombre de panneaux" écriture blanche fond noir	1	....	BEMA	BEMA
P4	Potentiomètre 10 tours 2W 2K	1	3590 S2K	BOURNS	RADIALEX
	Bouton compte tours avec freins de potentiomètre	1	H 506 1/4	BOURNS	RADIALEX
	Etiquette 30 x 12 Autocollante "Vitesse convoyeur de panneaux" écriture blanche	1	....	BEMA	BEMA

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : F.GRELLIER Date : 20 Mars 2000

Dossier : Ecolpalette

Sous ensemble : Contret commande

TEL. 04.76.36.72.88

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite
FAX D4.76.36.76-34

Version : Variation de vitesse

Dessiné par : E.GRELLIER Date : 23 déc 1999

Dossier : Ecolpalette

Technologie : Electronique : Sous ensemble : Contrôle et commande

THE JOURNAL OF CLIMATE

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.
FAX D4 76-36-76-34

Dessiné par : F.GREL

Dossier : Ecolpalette

Technologie: Elektrofahrzeuge. Sonnenenergie. Wasserstoff.

NOM EN CLATURE

GERIFONDIER
38470 VITRY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX 04.76.36.76.88

Ce document nominatif de BEMA ne peut être utilisé communiqué donné ou reproduit sans autorisation écrite.

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
6P	Pressostat de 1 à 10 Bars 1/8"	1	K31	SENGA	SENGA
7B0	Capteur de proximité à lames avec câble moulé et led, longeur câble 2,5m	1	894 041 530 2	REXROTH	DIFFLUID
	Jeu de pièces pour fixation capteur pour vérin sans tige	0,5	520 600 009 2	REXROTH	DIFFLUID
7B1	Capteur de proximité à lames avec câble moulé et led, longeur câble 2,5m	1	894 041 530 2	REXROTH	DIFFLUID
	Jeu de pièces pour fixation capteur pour vérin sans tige	0,5	520 600 009 2	REXROTH	DIFFLUID
	Aimant permanent pour vérin sans tige	1	520 600 359 2	REXROTH	DIFFLUID
	Chemin de câble pour vérins sans tige longueur 2 mètres	0,5	828 842 501 2	REXROTH	DIFFLUID
8B0	Capteur Reed avec câble surmoulé série 3222 23	1	322 230 311	REXROTH	DIFFLUID
	Support de capteur Reed	1	322 200 168	REXROTH	DIFFLUID
8B1	Capteur à seuil de pression électronique à implanter sur vérin	1	PWS E101	PARKER	CLE
	Raccord banjo pour capteur à seuil de pression taraudage G1/8	1	PWS B188	PARKER	CLE
9B1	Pressostat, vacuostat - 0,3 ... - 0,9 fixation vis M4	1	81 513 523	CROUZET	DIFFLUID
D1	Détecteur de proximité capacitif M18, portée 8 mm, non noyable, sortie PNP, 3 fils	1	XT4 P18PA372	TELEMECANIQUE	CLE
D2	Détecteur photoélectrique réflex M18, portée 4 m, sortie PNP, 3 fils	1	XUJ NI 8PP340	TELEMECANIQUE	CLE
D4	Détecteur photoélectrique de proximité M18, portée 0,1 m, sortie PNP, 3 fils	1	XU5 NI 8PP340	TELEMECANIQUE	CLE
D3	Détecteur de proximité inductif M18, portée 5 mm, noyable, sortie PNP NO, 3 fils	1	XS1 M18PA370	TELEMECANIQUE	CLE
S9	Interrupteur de position, dispositif de commande à tige ronde	1	XCK P155	TELEMECANIQUE	CLE
M4	Rouleau motorisé série B, 230V triphasé, vitesse 11 m/min, ø 60,5 x 250	1	B 00000 151 B	ITOH DENKI	ITOH DENKI
M5	Rouleau motorisé avec frein, série BB, 230V mono, vitesse 11 m/min, ø 60,5 x 250	1	BB 00000 68 B	ITOH DENKI	ITOH DENKI

Date : 30 Mars 2000

Dessau Pal.: F. GÖNDELIER Date: 20. Mai 2000

Technologie : **Electrique** Sous ensemble : **Machine**

卷之三

Dessiné par : F.GRELLIER	Date : 20 Mars 2000
Dossier : Ecolpalette	B E M A
 <i>N O M E N C L A T U R E</i>	
GERIFOND IERÉ 3 84 70 VINYAY TEL. 04.76.36.72.88 FAX. 04.76.36.76.34	
Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.	

Ce document, propriété de BEMA, ne peut être utilisé, communiqué, donné ou reproduit sans autorisation écrite.

Repère	Désignation	Quantité	Référence	Fabricant	Fournisseur
6S	Vanne d'arrêt 3 voies cadenassable 1/4"	1	V 040 25	SENGA	SENGA
6F,6R	Filtre régulateur 1/4"	1	FR 040 04	SENGA	SENGA
6G	Manomètre	1	A38 26	SENGA	SENGA
	Prise d'air sec 1/4"	1	PA C40 05 00102	SENGA	SENGA
6E	Electrovanne de sectionnement bobine 24V ac	1	E 040 26	SENGA	SENGA
7R	Microrégulateur taré 2 bars 1/4"	1	039 1/4 2bars	SENGA	SENGA
7D	Distributeur 4/2 taille 1/8" bistable sur embase associable	1	PVD B142428	PARKER	RAM
8R	Microrégulateur taré 1 bar 1/4"	1	039 1/4 1bar	SENGA	SENGA
8D	Distributeur 4/2 taille 1/8" monostable sur embase associable	1	PVD B141428	PARKER	RAM
9D	Mini distributeur 4/2 bistable	1	81 516 200	CROUZET	DIFFLUID
	Embase 35 mm pour mini distributeur raccordement instantanée ø4	1	81 517 101	CROUZET	DIFFLUID
10D	Mini distributeur 3/2 NF monostable	1	81 513 100	CROUZET	DIFFLUID
	Embase 17,5 mm pour mini distributeur raccordement instantanée ø4	1	81 513 060	CROUZET	DIFFLUID
	Jeu d'extrémité pour embase mini distributeur raccordement instantanée ø6	1	81 513 011	CROUZET	DIFFLUID
9Q	Générateur de vide venturi mâle femelle ø4 embrochable	1	81 545 001	CROUZET	DIFFLUID
9G	Vacuomètre ø40 1/8 de -1 à 0 bar	1	MS 41000	SENGA	SENGA
7C	Vérin sans tige avec guidage lisse, amortissement réglable, ø 25 mm, course 400 mm	1	520 602 016 0	REXROTH	DIFFLUID
8C	Vérin double effet, avec amortissement et anti-rotation, ø 32 mm course 200 mm	1	168 580 320	REXROTH	DIFFLUID
9V	Ventouse chloroprène type S75-50, ø 75 mm	1	732 075 000	REXROTH	DIFFLUID
	Adaptateur ventouse G1/4" tige piston M10 x 1,25	1	738 416 000	REXROTH	DIFFLUID
	Electro-pneumatique				
	Electrovanne de pilotage 5W / 6VA / 24V ac	3	PVA F191B	PARKER	RAM
	Connecteur à visualisation par led pour 24V ac	3	PES A2020B	PARKER	RAM
	Mini électrovanne 24Vac 3/2 NF avec commande manuelle impulsionnelle	3	81 519 380	CROUZET	DIFFLUID
	Module visualisateur 24V	3	81 513 052	CROUZET	DIFFLUID
	Connecteur pour mini électrovanne	3	81 516 082	CROUZET	DIFFLUID

Dessiné par : F.GRELIER Date : 8 Fév 1999

Dossier : Ecolpalette



Technologie : Pneumatique Sous ensemble : Machine

B E M A
GIERIFOND ZERE
38470 VITRY
TEL. 04.76.36.72.88
FAX. 04.76.36.76.34

Affectation des entrées TSX37

Adresse	Mnémonique	Auxiliaire associé	Commentaire
%I1.0	Dcy	S2	Départ cycle
%I1.1	Maau	S3	Manu/auto
%I1.2	Papa	S4	Pas a pas
%I1.3	Arfic	S5	Arrêt fin de cycle
%I1.4	Init	S7	Initialisation
%I1.5	Prh	8B0	Préhenseur haut
%I1.6	Prb	8B1	Préhenseur bas
%I1.7	Trspan	7B0	Transfert sur panneau
%I1.8	Trspal	7B1	Transfert sur palette
%I1.9	Prpan	D1	Présence panneau
%I1.10	Panpos	D2	Panneau positionné
%I1.11	Prpal	D3	Présence palette
%I1.12	Roub1		Roue codeuse bit poids 1
%I1.13	Roub2		Roue codeuse bit poids 2
%I1.14	Roub4		Roue codeuse bit poids 4
%I1.15	Roub8		Roue codeuse bit poids 8
%I3.0	Palpos	S9	Palette positionnée
%I3.1	vide	9B1	Vide effectué
%I3.2	Argen	Ka	Arrêt general
%I3.3	Pohoen		Partie opérative hors énergie
%I3.4	Mconv	D4	Panneau milieu convoyeur

Affectation des variables -mots TSX37

Adresse	Mnémonique	Commentaire
%MW0	Compteur	Variable Compteur
%MW1	Preselection	Variable Préselection
%MW2	ValRoub1	Variable ValRoub1
%MW3	ValRoub2	Variable ValRoub2
%MW4	ValRoub4	Variable ValRoub4
%MW5	ValRoub8	Variable ValRoub8

Affectation des sorties TSX37

Adresse	Mnémonique	Préactionneur associé	Commentaire
%Q2.0			Sortie "Sécurité" Chien de garde
%Q2.1	Coini	H2	Conditions initiales
%Q2.2	Ficyc	H3	Fin de cycle
%Q2.3	Rota1	K4	Rotation tapis 1
%Q2.4	Rota2	K5	Rotation tapis 2
%Q2.5	Trpan	Y71	Transfert panneau
%Q2.6	Retr	Y70	Retour transfert
%Q2.7	Despr	Y81	Descente préhenseur
%Q2.8	Aaspir	Y90	Arrêt aspiration
%Q2.9	Aspip	Y91	Aspiration panneau
%Q2.10	Decpa	Y101	Décollage panneau
%QW4.0	Vites		Consigne de vitesse

Réglages de référence du variateur de vitesse A4 (ATV08)

Paramètres niveau 1		
bFr	50Hz	Fréquence moteur
ACC	0,1s	Temps d'accélération
dEC	0,1s	Temps de décélération
LSP	30Hz	Petite vitesse
HSP	90Hz	Grande vitesse
SP2		2° vitesse
SP3		3° vitesse
ItH	0,4A	Courant de protection thermique

Paramètres niveau 2 (accessibles si L2A=yes)		
L2A	yes ou no	
UnS	230V	Tension nominale moteur
FrS	50Hz	Fréquence moteur
Ufr	20%	Tension mini moteur à basse fréquence
Crl	20%	Compensation RI
FLG	33%	Gain de boucle fréquence
SLP	6Hz	Compensation de glissement
LI	2C4	Configuration des entrées logiques
Alt	5U	Configuration de l'entrée AI1
Atr	yes	Redémarrage automatique après défaut
FCS	no	Retour aux réglages usine
IdC	0,4	Courant continu de freinage
tdC	0,5s	Temps de freinage
LOC	no	Verrouillage des paramètres